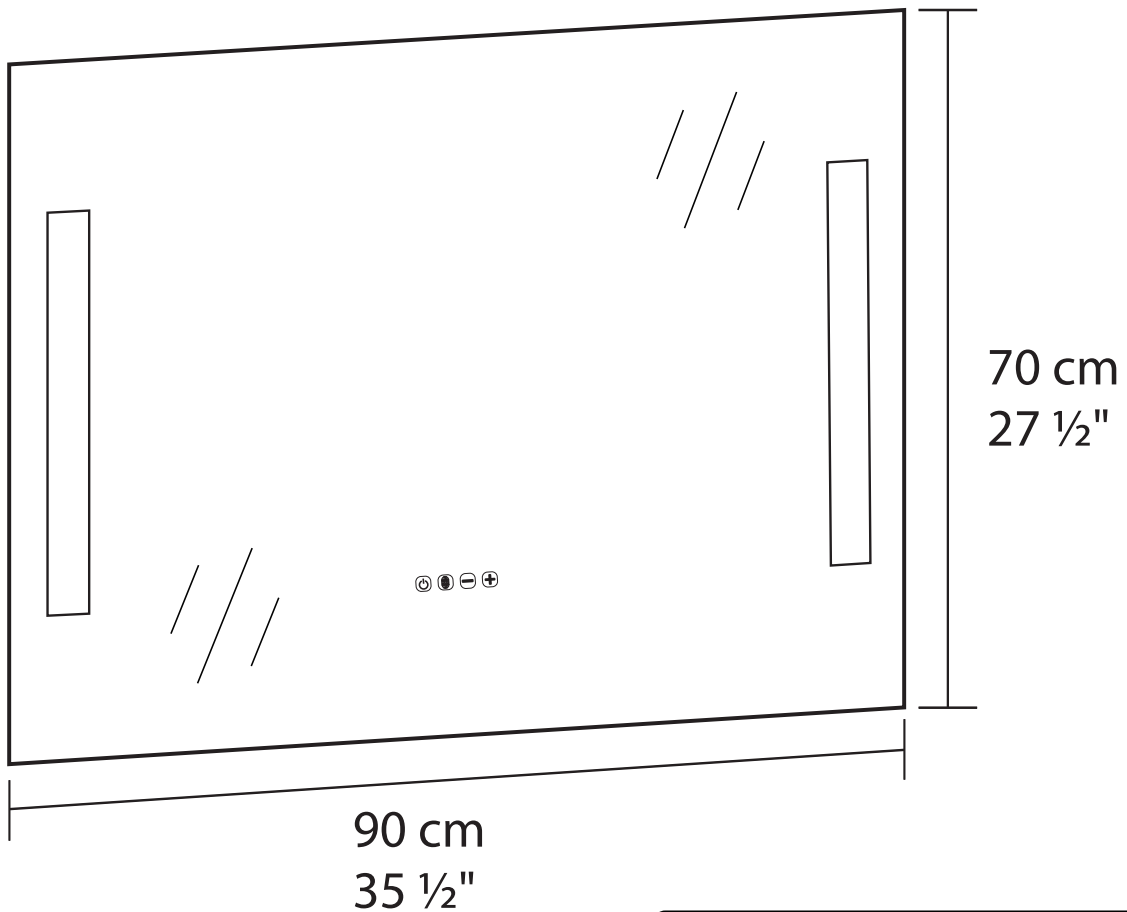




BATHROOM FURNITURES • MOBILIERS DE SALLE DE BAIN

Mirror • Miroir

84-ML012-90



Mirror with integrated light with BLUETOOTH speaker and color temperature adjustable function

Miroir à éclairage intégré avec haut-parleur BLUETOOTH et température de couleur réglable

Tools You Will Need - Outils Requis



Perceuse électrique
Power drill



Tournevis
Screwdriver



Crayon
Pencil

FEATURES AND SPECIFICATIONS

Limited 1 Year Warranty
 This is the original cover user for personal household use only. For commercial users, additional limitations may apply.
 5mm polished edge glass mirror with Easy hanging system featuring an invisible rubber trim for waterproof operation
 50,000 hour LED bulbs
 Requires electrical hardware installation
 Electrical components UL certified E468827
 IP44 Class II Rated
 Stainless Steel Construction
 CRI 80+ 120V VAC Input
 5mm Silvered Glass

Garantie de 1 an
 Cette garantie s'applique uniquement au propriétaire/utilisateur d'origine à des fins domestiques.
 Ce n'est pas un produit commercial. Les utilisateurs commerciaux peuvent être soumis à des restrictions supplémentaires.
 Miroir de 5 mm à rebords polis avec système d'accrochage facile avec une garniture en caoutchouc pour un fonctionnement étanche
 Ampoules LED de 50 000 heures
 Nécessite une installation électrique
 Composantes électriques Homologués UL E468827
 Cote: IP44, Classe II
 Fabrication en acier inoxydable
 Entrée CRI 80+ 120V VAC
 Verre argenté de 5 mm

CARACTÉRISTIQUES ET SPÉCIFICATIONS

Limited 1 Year Warranty
 This is the original cover user for personal household use only. For commercial users, additional limitations may apply.
 5mm polished edge glass mirror with Easy hanging system featuring an invisible rubber trim for waterproof operation
 50,000 hour LED bulbs
 Requires electrical hardware installation
 Electrical components UL certified E468827
 IP44 Class II Rated
 Stainless Steel Construction
 CRI 80+ 120V VAC Input
 5mm Silvered Glass

CL II - IP 44
 Volume 2 et hors volume seulement

Volume 2
 Hors volume
 Cut here
 Voir en coupe A-A

Hors volume
 Cut here
 Voir en plan

Volume 1
 Hors volume
 Cut here
 Voir en coupe A-A

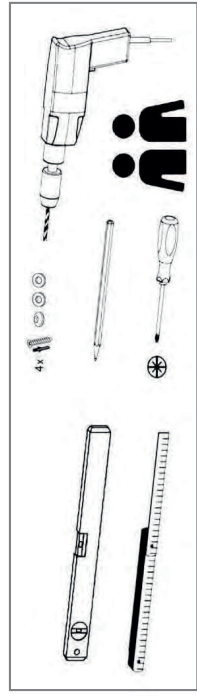
Volume 0
 Hors volume
 Cut here
 Voir en coupe A-A

LED
 M. 007
 70x100mm
 27W

M. 007
 70x120mm
 24W

The diagram of the volumes given in this manual is for information only; in case of doubt, ask a qualified electrician for advice.
 Le schéma des volumes donné dans la présente notice est fourni à titre indicatif seulement: en cas de doute, veuillez demander conseil à un électricien qualifié.

Mirror with integrated light with BLUETOOTH speaker and color temperature adjustable function
 Miroir à éclairage intégré avec haut-parleur BLUETOOTH et température de couleur réglable
 This lighted mirror series features a polished edge mirror that hangs on a white powder stainless steel backing with light illuminating through the glass.
 Cette gamme de miroirs éclairés comprend un miroir aux rebords polis qui s'accroche à un support en acier inoxydable en poudre blanche avec une lumière diffusée à travers le verre du miroir.



Étape 2 / Step 2

1. Remove the 4x Screws on the Black Junction Box & Remove Lid to Expose Wire Terminal
 2. Plug Appropriate Wire into Corresponding Terminal and Tighten Screw While Holding Wire in Place to Ensure Proper Connectivity.
 The Hot or Live (L) wire is inserted into the terminal port that connects to the Red wire.
 The Neutral (N) wire is inserted into the terminal port that connects to the Yellow wire.
 The Ground wire is inserted into the terminal port that connects to the Green wire.

Étape 3 / Step 3

1. Turn DC Red & Black (black SM connectors 4P)
 2. LED Grey & Yellow (black SM connectors 3P)
 3. Speaker Green & Blue
 4. Speaker Green & Blue
 The right channel (white SM connectors 2P)
 Small tips for connect the wire connectors:
 1. Insert the bracket of the mirror on the top board of the enclosure (be careful!)
 2. Connect the connectors
 3. Separate the Bluetooth to check if it work well. 2 yrs. put this bracket down on the top board of the enclosure (be careful!)
 4. Turn on and try Bluetooth again, the Bluetooth can work well, then on put the bracket onto the connector holder.

Étape 5 / Step 5
Assemble Diagram
Diagramme d'assemblage

1. 12V DC Red et Noir (connecteurs SM noirs 4P)
 2. LED gris et jaune (connecteurs SM noirs 3P)
 3. Haut-parleur vert et bleu
 Le canal gauche (connecteurs SM noirs 2P)
 Petit conseils pour brancher les connecteurs de fil:
 1. Insérez le support de la boîte de jonction sur le couvercle du terminal noir.
 2. Branchez les connecteurs de fil appropriés dans le port de terminal qui se connecte au fil rouge.
 Le fil Neutre (N) est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil jaune.
 Le fil de terre est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil vert.
 3. Remplacez le couvercle sur la boîte de jonction et réinstallez les 4 vis.

Étape 4 / Step 4

1. Remove the 4x Screws on the Black Junction Box & Remove Lid to Expose Wire Terminal
 2. Plug Appropriate Wire into Corresponding Terminal and Tighten Screw While Holding Wire in Place to Ensure Proper Connectivity.
 The Hot or Live (L) wire is inserted into the terminal port that connects to the Red wire.
 The Neutral (N) wire is inserted into the terminal port that connects to the Yellow wire.
 The Ground wire is inserted into the terminal port that connects to the Green wire.

1. Retirez les 4 vis de la boîte de jonction noire et retirez le couvercle du terminal
 2. Branchez le fil approprié dans la borne correspondante et serrez le vis tout en maintenant le fil en place pour assurer une connectivité appropriée.
 Le fil Hot ou Live (L) est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil rouge.
 Le fil Neutre (N) est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil jaune.
 Le fil de terre est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil vert.
 3. Remplacez le couvercle sur la boîte de jonction et réinstallez les 4 vis.

Étape 1 / Step 1

1. Remove the 4x Screws on the Black Junction Box & Remove Lid to Expose Wire Terminal
 2. Plug Appropriate Wire into Corresponding Terminal and Tighten Screw While Holding Wire in Place to Ensure Proper Connectivity.
 The Hot or Live (L) wire is inserted into the terminal port that connects to the Red wire.
 The Neutral (N) wire is inserted into the terminal port that connects to the Yellow wire.
 The Ground wire is inserted into the terminal port that connects to the Green wire.

1. Retirez les 4 vis de la boîte de jonction noire et retirez le couvercle du terminal
 2. Branchez le fil approprié dans la borne correspondante et serrez le vis tout en maintenant le fil en place pour assurer une connectivité appropriée.
 Le fil Hot ou Live (L) est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil rouge.
 Le fil Neutre (N) est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil jaune.
 Le fil de terre est inséré dans le port de terminal qui se connecte au fil vert.
 3. Remplacez le couvercle sur la boîte de jonction et réinstallez les 4 vis.

Four keys for On/Off, Color temperature adjusting and Bluetooth.
 The left key is for On/Off, the second key is for Bluetooth system, the third key is for Color temperature falling/volume down, the fourth key is for Color temperature rising/volume up.
 If the bluetooth can't be connected from your device it's because the bluetooth already connect to other device and the device is still in bluetooth mode. We suggest to turn off your bluetooth device when not using.
 2. If the bluetooth can't be connected or the touching buttons aren't working properly we suggest you to turn off the main power for the mirror for 2 minutes. Then restart the mirror will recover.
 MINIMUM 2 minutes. Then restart the mirror will recover.
 Quatre touches pour Marche/ Arrêt, Bluetooth et Température de couleur
 La touche gauche est pour 'On / Off', la deuxième touche est pour le système Bluetooth, la troisième touche est pour la diminution de la température de couleur, la quatrième touche est pour augmenter la température de couleur.
 Si le Bluetooth ne peut pas être connecté à partir d'un nouveau appareil ou si les boutons ne fonctionnent pas correctement, nous vous suggérons de couper le courant principal de votre miroir pendant deux minutes. Ensuite, redémarrez le miroir.

Four keys for On/Off, Color temperature adjusting and Bluetooth.
 The left key is for On/Off, the second key is for Bluetooth system, the third key is for Color temperature falling/volume down, the fourth key is for Color temperature rising/volume up.
 If the bluetooth can't be connected from your device it's because the bluetooth already connect to other device and the device is still in bluetooth mode. We suggest to turn off your bluetooth device when not using.
 2. If the bluetooth can't be connected or the touching buttons aren't working properly we suggest you to turn off the main power for the mirror for 2 minutes. Then restart the mirror will recover.
 MINIMUM 2 minutes. Then restart the mirror will recover.
 Quatre touches pour Marche/ Arrêt, Bluetooth et Température de couleur
 La touche gauche est pour 'On / Off', la deuxième touche est pour le système Bluetooth, la troisième touche est pour la diminution de la température de couleur, la quatrième touche est pour augmenter la température de couleur.
 Si le Bluetooth ne peut pas être connecté à partir d'un nouveau appareil ou si les boutons ne fonctionnent pas correctement, nous vous suggérons de couper le courant principal de votre miroir pendant deux minutes. Ensuite, redémarrez le miroir.

Four keys for On/Off, Color temperature adjusting and Bluetooth.
 The left key is for On/Off, the second key is for Bluetooth system, the third key is for Color temperature falling/volume down, the fourth key is for Color temperature rising/volume up.
 If the bluetooth can't be connected from your device it's because the bluetooth already connect to other device and the device is still in bluetooth mode. We suggest to turn off your bluetooth device when not using.
 2. If the bluetooth can't be connected or the touching buttons aren't working properly we suggest you to turn off the main power for the mirror for 2 minutes. Then restart the mirror will recover.
 MINIMUM 2 minutes. Then restart the mirror will recover.
 Quatre touches pour Marche/ Arrêt, Bluetooth et Température de couleur
 La touche gauche est pour 'On / Off', la deuxième touche est pour le système Bluetooth, la troisième touche est pour la diminution de la température de couleur, la quatrième touche est pour augmenter la température de couleur.
 Si le Bluetooth ne peut pas être connecté à partir d'un nouveau appareil ou si les boutons ne fonctionnent pas correctement, nous vous suggérons de couper le courant principal de votre miroir pendant deux minutes. Ensuite, redémarrez le miroir.

Instructions For Adjusting Time, Date, Temperature and Display Mode

Lighting buttons (on the mirror itself)

- On/Off key for the light on the left.
- Middle and right keys to adjust the brightness, up or down.

TO SET THE TIME, DATE AND TEMPERATURE ON YOUR MIRROR, YOU WILL TO USE THE 2 ROUND BLACK BUTTONS ON THE BOTTOM OF METAL ENCLOSURE SHELL (ONE IS "LEFT", ONE IS "RIGHT" BASED ON THEIR POSITION)

Time

Press the Left button.

You will see the minutes flashing on the display, indicating that you can make the change.

Press the Right button until you have reached the right number: from 0 to 59.

Press the Left button.

You will see the hours flashing on the clock.

Press the Right button until you have reached the right number: from 0 to 23.

Date

Press the Left button until you reach the Date display on the mirror right after Time (hours and minutes).

You will see the day flashing on the display, indicating that you can change it.

Press the Right button until you have reached the right number: from 1 to 31.

Press the Left button.

You will see the months flashing on the clock.

Press the Right button until you have reached the right number: from 1 to 12.

Room Temperature Correction

This options allows to adjust the room temperature that is displayed on your mirror should it be different from other sources in the room.

Press the Left button until you reach the AC display.

Press the Right button until you have reached the right number: from -5°C to 5°C.

Time Correction

When a clock is used over a period of time (several months or years), it may run slower or faster than the real time, which is why the manufacturer has designed the time correction function allowing you to make the adjustment.

Press the Left button until you reach the AD display.

Press the Right button until you have reached the right number: from -9 to 9.

Rotating Mode Display**

Press the left button until you reach the DD display.

Press the Right button until you have reached the right number, from 0 to 2.

0 = Rotating between Time, Temperature and Voltage

1 = Rotating between Time and Voltage

2= Rotating between Time and Temperature

*When you have set all of the above options, press the Left button to save the data, then the display will go back to its normal mode.

**When the display is back to its normal mode, you can press the Right button in order to choose whether you want a rotating display or not, and what which data you want to see on display (including voltage). Simply stop when you have reached the wanted option.

Instructions pour ajuster l'heure, la date, la température et le mode d'affichage

Information utile :

Boutons pour l'éclairage (sur la façade du miroir) :

- Bouton Marche/Arrêt sur la gauche.
- Les boutons du centre et de la droite vous permettent d'ajuster l'intensité de l'éclairage.

AFIN D'AJUSTER L'HEURE, LA DATE ET LA TEMPÉRATURE AFFICHÉES, VOUS DEVEZ UTILISER LES DEUX PETITS BOUTONS NOIRS SITUÉS EN-DESSOUS DU MIROIR (POUR PLUS DE FACILITÉ, LE PRÉSENT DOCUMENT RÉFÈRERA À « BOUTON DE DROITE » ET « BOUTON DE GAUCHE » SELON LEUR EMPLACEMENT).

Heure

Appuyez sur le bouton de gauche.

Les minutes clignoteront sur l'horloge, indiquant que vous pouvez les changer.

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au bon chiffre : de 0 à 59.

Appuyez sur le bouton de gauche.

Vous verrez les heures clignoter, indiquant que vous pouvez les changer.

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au bon chiffre : de 0 à 23.

Date

Appuyez sur le bouton de gauche jusqu'à ce que vous atteigniez l'affichage de la date (tout de suite après l'heure).

Les jours clignoteront, indiquant que vous pouvez les changer.

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au bon chiffre : de 1 à 31.

Appuyez sur le bouton de gauche.

Les mois clignoteront, indiquant que vous pouvez faire le changement.

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au bon chiffre : de 1 à 12.

Correction de la température ambiante

Cette option vous permet d'ajuster la température ambiante affichée sur votre miroir si une autre source à une différente hauteur vous en donne une différente et que vous voulez qu'elles soient identiques.

Appuyez sur le bouton de gauche jusqu'à ce que vous atteigniez l'affichage de la correction de température (AC).

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au bon chiffre : de -5°C à 5°C.

Correction de l'heure

Lorsqu'une horloge est utilisée pendant une certaine période (plusieurs mois ou années), elle pourrait prendre de l'avance ou du retard. C'est la raison d'être de la correction de l'heure, qui vous permet de garder le bon tempo.

Appuyez sur le bouton de gauche jusqu'à ce que vous atteigniez l'affichage de la correction de l'heure (AD).

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au bon chiffre : de -9 à 9.

Mode de rotation

Appuyez sur le bouton de gauche jusqu'à ce que vous atteigniez l'affichage du mode de rotation (DD).

Appuyez sur le bouton de droite et arrêtez-vous au chiffre correspondant au mode désiré entre 0 et 2 :

0 = Rotation entre l'heure, la température et le voltage.

1 = Rotation entre l'heure et le voltage.

2 = Rotation entre l'heure et la température.

*Lorsque vous avez ajusté toutes les options mentionnées plus haut, appuyez sur le bouton de gauche afin de sauvegarder les données, puis l'affichage reviendra à son fonctionnement normal.

**Lorsque l'affichage est revenu à son fonctionnement normal, vous pouvez choisir le type d'affichage que vous désirez, avec ou sans rotation, et quelles données s'afficheront. Pour ce faire, vous devez appuyer sur le bouton de droite et vous arrêter lorsque vous avez atteint l'option désirée. Ces données incluent aussi le voltage.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Save these instructions and read all instructions before using.

Instructions - Pertaining to a Risk of Fire, Electric Shock, or Injury to persons

Danger - To reduce the risk of electric shock:

1. Always disconnect this furnishing from the supply power before cleaning.

Warning - To reduce the risk of burns, fire electric shock, or injury to persons:

2. Disconnect from supply power before putting on or taking off parts.

3. Use this furnishing only for its intended use as described in these instructions. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.

4. Never operate this furnishing if it has damaged, or dropped into water. Return the furnishing to a service center for examination and repair.

5. Do not use outdoors.

"WARNING: Risk of Electric Shock - Connect this furnishing to a properly grounded supply. See Grounding Instructions."

Grounding instructions

Save these instructions and read all instructions before using.

This product must be connected to a grounded metal, permanent wiring system, or an equipment-grounding conductor must be run with the circuit conductors and connected to the equipment-grounding terminal or lead on the product.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lisez toutes les instructions avant l'utilisation et conservez ce manuel pour toute référence ultérieure. En cas de transfert du produit à un tiers, tous les documents l'accompagnant doivent être remis.

Instructions - Concernant un risque d'incendie, de choc électrique ou de blessures.

Danger - Pour réduire le risque de choc électrique:

1. Débranchez toujours cet appareil de l'alimentation avant de le nettoyer.

Avertissement - Pour réduire le risque de brûlures, d'incendie, ou de blessures corporelles:

2. Débranchez l'alimentation de la source avant de mettre ou de retirer des pièces.

3. Utilisez cette fourniture uniquement pour l'utilisation prévue, comme décrit dans ces instructions. N'utilisez pas de pièces de rechanges non recommandées par le fabricant.

4. Ne faites jamais fonctionner le miroir, s'il est endommagé ou tombé dans l'eau. Renvoyez-le à un centre de service pour l'examiner et ou le réparer.

5. Ne pas utiliser à l'extérieur.

"AVERTISSEMENT": Risque de choc électrique: raccordez le miroir à une alimentation correctement mise à la terre. Voir les instructions de mise à la terre.

Instructions de mise à la terre

Lisez toutes les instructions avant l'utilisation et conservez ce manuel pour toute référence ultérieure.

Ce produit doit être raccordé à un métal mis à la terre, un système de câblage permanent, ou un conducteur de mise à la terre de l'équipement doit être utilisé avec les conducteurs du circuit et connecté à la borne de mise à la terre de l'équipement ou au conducteur sur le produit.

En cas de doute, veuillez demander les conseils à un électricien qualifié.

ELECTRICAL RATINGS / COTE ÉLECTRIQUE:

84-ML012	VOLTAGE, V	MAX CURRENT, A COURANT MAXIMUM, A	FREQUENCY (HTZ) FRÉQUENCE (HTZ)
LED MIRRORS	120	1.2	60

Suitable for indoor, damp locations

Convient pour les endroits intérieurs et humides